

539746-2026 - Wettbewerb

Slowakei – Transformatoren – Dodávka nového 16 MVA blokového transformátora pre VE- Orava
OJ S 148/2026 04/08/2026
Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Lieferleistungen - Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Slovenské elektrárne, a.s.

E-Mail: adriana.oltmanova@seas.sk

Rechtsform des Erwerbers: Organisation mit besonderen oder ausschließlichen Rechten

Tätigkeit des Auftraggebers: Mit Strom zusammenhängende Tätigkeiten

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Dodávka nového 16 MVA blokového transformátora pre VE- Orava

Beschreibung: Predmetom zákazky je dodávka trojfázového, olejového, hermetizovaného transformátora s výkonom 16 MVA pre vodnú elektrárň Orava, vrátane požadovaného príslušenstva a sprievodnej technickej dokumentácie. Podrobné vymedzenie predmetu zákazky vrátane technickej špecifikácie tvorí prílohu súťažných podkladov.

Kennung des Verfahrens: 20efb124-d0e1-4ee3-8c53-6c25cf8a2698

Interne Kennung: 2026/17833

Verfahrensart: Verhandlungsverfahren mit vorheriger Veröffentlichung eines Aufrufs zum Wettbewerb/Verhandlungsverfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31170000 Transformatoren

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71300000 Dienstleistungen von Ingenieurbüros, 31170000

Transformatoren, 71632000 Technische Tests, 71248000 Projektaufsicht und Dokumentation, 60000000 Transport- und Beförderungsdienstleistungen (außer Abfalltransport)

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Slovenské elektrárne, a.s., Vodná elektrárň Orava, Oravská priehrada 75

Stadt: Trstená

Postleitzahl: 02801

Land, Gliederung (NUTS): Žilinský kraj (SK031)

Land: Slowakei

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 650 000,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Dodávka nového 16 MVA blokového transformátora pre VE- Orava

Beschreibung: Predmetom plnenia je dodávka trojfázového, olejového, hermetizovaného transformátora s výkonom 16 MVA pre vodnú elektrárň Orava vrátane požadovaného príslušenstva a sprievodnej technickej dokumentácie.

Interne Kennung: 2026/17833

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31170000 Transformatoren

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71300000 Dienstleistungen von Ingenieurbüros, 71632000

Technische Tests, 71248000 Projektaufsicht und Dokumentation, 80531200 Technische

Ausbildung, 60000000 Transport- und Beförderungsdienstleistungen (außer Abfalltransport)

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Neaplikuje sa

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Slovenské elektrárne, a.s., Vodná elektrárň Orava, Oravská priehrada 75

Stadt: Trstená

Postleitzahl: 02801

Land, Gliederung (NUTS): Žilinský kraj (SK031)

Land: Slowakei

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 30 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 650 000,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten

Personals sind anzugeben: Erforderlich für den Teilnahmeantrag

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

Zusätzliche Informationen: Obstarávateľ určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy

skutočnosť, že úspešný uchádzač ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 33.7.1 časti A1

súťažných podkladov nižšie nie sú sankcionovanou osobou, pri ktorej by uzavretie a/alebo

plnenie zmluvy s daným uchádzačom bolo porušením akéhokoľvek príslušného

Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený nižšie) a zároveň, že

uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s úspešným uchádzačom by ani inak nevyvolalo porušenie akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu, a to ani z dôvodu, že by akýkoľvek tovar podľa bodu 33.7.2 časti A1 súťažných podkladov nižšie bol sankcionovaným tovarom. Podrobnosti sú uvedené v bode 33.6 v časti A1 súťažných podkladov. Jazyky v ktorom možno predložiť ponuky: slovenčina, čestina

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

Informationen über die zweite Phase eines zweiphasigen Verfahrens:

Mindestzahl der zur zweiten Phase des Verfahrens einzuladenden Bewerber: 1

Das Verfahren wird in mehreren aufeinanderfolgenden Phasen durchgeführt. In jeder Phase können einige Teilnehmer ausgeschlossen werden

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Celková cena za dodanie predmetu obstarávania vyjadrená v EUR bez DPH

Beschreibung: Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia celková cena za dodanie predmetu obstarávania vyjadrená v EUR bez DPH

Beschreibung der anzuwendenden Methode, wenn die Gewichtung nicht durch Kriterien ausgedrückt werden kann: Neaplikuje sa

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Slowakisch

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen (oder Teile davon) offiziell verfügbar sind:

Tschechisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/562029>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ERANET

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://seas.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/19033>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Slowakisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Obstarávateľ určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 33.7.1 súťažných podkladov nie sú sankcionovanou osobou, pri ktorej by uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s daným uchádzačom bolo porušením akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený nižšie) a zároveň, že uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s úspešným uchádzačom by ani inak nevyvolalo porušenie

akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu, a to ani z dôvodu, že by akýkoľvek tovar podľa bodu 33.7.2 súťažných podkladov bol sankcionovaným tovarom. Pod pojmom „sankcionovaná osoba“ sa pre účely týchto súťažných podkladov rozumie fyzická alebo právnická osoba, ktorá je zaradená alebo uvedená v akomkoľvek zozname sankcionovaných osôb, ktorých zoznam je zverejnený na webstránke <https://www.seas.sk/medzinarodne-sankcie>. Všetky informácie o podmienkach plnenia su uvedené v Súťažných podkladoch.

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: Skupina dodávateľov vytvorená na dodanie/realizáciu predmetu zákazky, ktorej ponuka bude prijatá obstarávateľom, musí vytvoriť do termínu stanoveného na uzavretie zmluvy spoločnú právnu formu, napr. Zmluvu o združení podľa § 829 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Tento záväzok členovia skupiny potvrdia v ponuke Čestné vyhlásenie o vytvorení skupiny“. Čestné vyhlásenie musí byť podpísané všetkými členmi skupiny.

Finanzielle Vereinbarung: Predmet zákazky bude financovaný z vlastných zdrojov obstarávateľa. Podmienky financovania a spôsob platieb sú uvedené v prílohe SP2 Súťažných podkladov- Vzor zmluvy.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

Elektronische Auktion: ja

Beschreibung: Podmienky týkajúce sa elektronickej aukcie sa nachádzajú v článku 31 časti V Súťažných podkladov

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Úrad pre verejné obstarávanie

Informationen über die Überprüfungsfristen: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Slovenské elektrárne, a.s.

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Slovenské elektrárne, a.s.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Úrad pre verejné obstarávanie

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Slovenské elektrárne, a.s.

Organisation, die Angebote bearbeitet: Slovenské elektrárne, a.s.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Úrad pre verejné obstarávanie

Registrierungsnummer: 31797903

Registrierungsnummer: 2021511008

Postanschrift: Ružová dolina 10

Stadt: Bratislava - mestská časť Ružinov
Postleitzahl: 82109
Land, Gliederung (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)
Land: Slowakei
E-Mail: info@uvo.gov.sk
Telefon: +421250264111
Internetadresse: www.uvo.gov.sk

Rollen dieser Organisation:

TED eSender
Überprüfungsstelle
Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Slovenské elektrárne, a.s.
Registrierungsnummer: 35829052
Registrierungsnummer: 2020261353
Postanschrift: Pribinova 40
Stadt: Bratislava - mestská časť Ružinov
Postleitzahl: 811 09
Land, Gliederung (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)
Land: Slowakei
E-Mail: adriana.oltmanova@seas.sk
Telefon: +421910674685
Profil des Erwerbers: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/8243>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt
Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt
Organisation, die Angebote bearbeitet

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: e2220d83-3799-4d4e-96fa-9fcc8c5df01b - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 01/08/2026 20:04:02 (UTC+02:00)
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Slowakisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 539746-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 148/2026
Datum der Veröffentlichung: 04/08/2026